

---

# Lesson 1

## Table of Contents

Русский алфавит .....	2
The Russian alphabet .....	3
Упражнение №1. ....	18
Упражнение №2. ....	19
Упражнение №3. ....	19
Упражнение №4. ....	20
Упражнение №5. ....	20
Russian phonetics .....	21
Practice in Russian phonetics .....	22
Spelling and pronunciation .....	23
Rule 1: the vowels o and a .....	23
Rule 2: The vowels e and я .....	24
Reading exercises .....	25
Упражнение №7. ....	26
Упражнение №8. ....	27
Упражнение №9. ....	28
Упражнение №10. ....	29
Упражнение №11. ....	30
Упражнение №12. ....	31
Упражнение №13. ....	32
Упражнение №14. ....	33
Упражнение №15. ....	34
Упражнение №16. ....	35
Упражнение №17. ....	36
Упражнение №18. ....	37
Learning Russian script .....	38

# Русский алфавит

**Table 1.1. Русский алфавит**

А а	Р р
Б б	С с
В в	Т т
Г г	У у
Д д	Ф ф
Е е	Х х
Ё ё	Ц ц
Ж ж	Ч ч
З з	Ш ш
И и	Щ щ
Й й	Ъ
К к	Ы
Л л	Ь
М м	Э э
Н н	Ю ю
О о	Я я
П п	

# The Russian alphabet

The Russian alphabet "Cyrillic" is named in honor of St. Cyril, a Greek missionary who brought the written word to the Slavs in the 9th century. This alphabet, as it exists today, consists of 33 letters/symbols: 10 vowel symbols, 20 consonants, 1 semi-vowel and 2 symbols with no sound value.

The following is a presentation of the Cyrillic alphabet "**Кирилица**". It consists of letters/symbols which:

1. resemble Latin letters and represent approximately the same sounds.



МАМА máma



КОМЕТА kométa



КОТ kot

Practice reading the following words:

Атом	Какáo	Мóкко
Тéма	Том	Мéкка

2. resemble Latin letters, but represent different sounds:

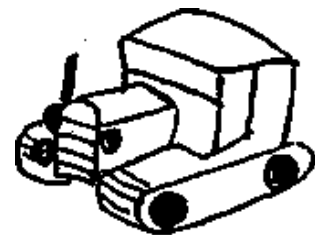
Р р	represents a trilled or "flapped" r. (Compare it to the double t sound in "letter" or the double d sound in "ladder".)
У у	is a vowel which represents the long vowel sound oo.
С с	represents the sound s.
В в	represents the sound v.



КАССА



МЕТРО



ТРАКТОР



КАКТУС



МОСКВА

Practice reading the following words:

метр	курс	мáсса	квóта
мотóр	текст	торт	мáска
квас	áрка	аóрта	кáрта
акт	áвтор	кóсмос	теáтр
аромáт	сорт	самовáр	автомáт

Н н	represents the sound n.
-----	-------------------------



НОТА



ТАНК

Practice reading the following words:

сенáтор	нерв	нос
ветерáн	океáн	манéра
момéнт	нóрма	нóмер
ресторáн	вáнна	НАТО

3. look different from Latin letters altogether.

И и	is a vowel which represents the long vowel sound ee.
-----	--



кио́ск



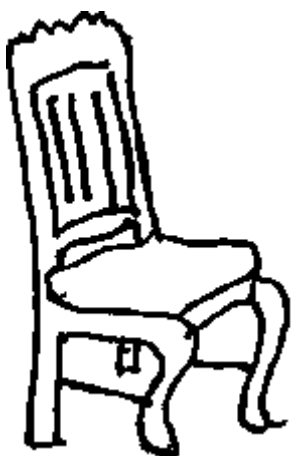
вино́

Practice reading the following words:

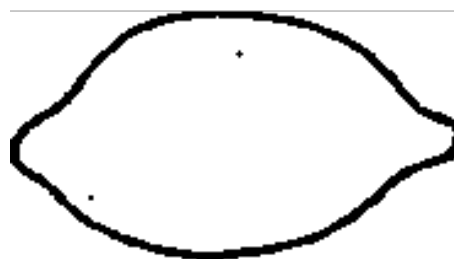
рис	риск	мини́стр	систе́ма
три	рим	ми́нимум	кварти́ра
ви́ски	арти́ст	арти́стка	инструме́нт
вино́	кино́	мину́та	университе́т
Ни́на	минск	интерес	матема́тика

Л л

represents the sound l.



СТУЛ



ЛИМОН

Practice reading the following words:

кли́мат	литр	луна́	Мали́
миллио́н	ли́рика	мета́лл	план
рекла́ма	ле́ксика	литерату́ра	лист
минера́л	туале́т	моле́кула	молоко́

Д д

represents the sound d.



РАДИО



ДОКТОР



ДОМ

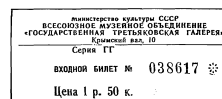
Practice reading the following words:

мóда	дивáн	дра́ма	кандидáт
дирéктор	диск	лóндон	докумéнт
стадиóн	дáта	Кана́да	демокράт
дикта́нт	ме́тод	драко́н	код

Б	represents the sound b.
---	-------------------------



БАНА́Н

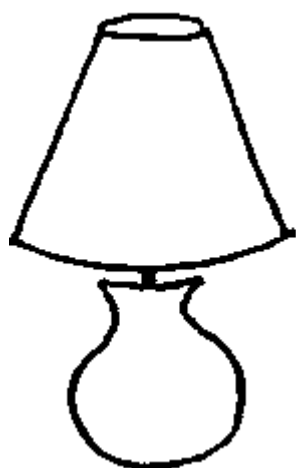


БИЛЕТ

Practice reading the following words:

банк	Бо́стон	бокс	букéт
бланк	бар	бас	балéт
блин	брат	Бори́с	баро́н

П п	represents the sound p.
-----	-------------------------



ЛАМПА



ПАСПОРТ



ПОРТРЕТ

Practice reading the following words:

прэсса	план	патрыёт	парламент
темп	стоп	протэст	пианіст
проэкт	стоп	депутат	транспарт
опера	пакэт	плакат	практыка
парк	імпорт	диплом	дипломат
спорт	парад	публіка	політыка

Ы	represents a vowel sound which does not exist in English. This letter will never begin a word and is often used to form the plural of nouns.
---	--



РЫБА

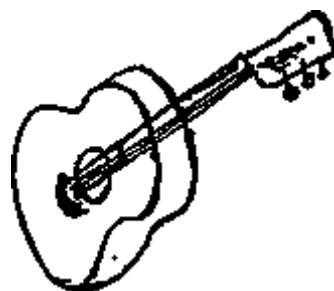
Practice reading the following words:

ТЫ	МЫЛО	КАССЫ
ВЫ	КУРСЫ	ПЛАНЫ
МЫ	ТУРИСТЫ	ЛАМПЫ
АТОМЫ	РЫБА	БЛИНЫ
СЫН	СТУДЕНТЫ	ПЛАКАТЫ

Г г	represents the sound g.
-----	-------------------------



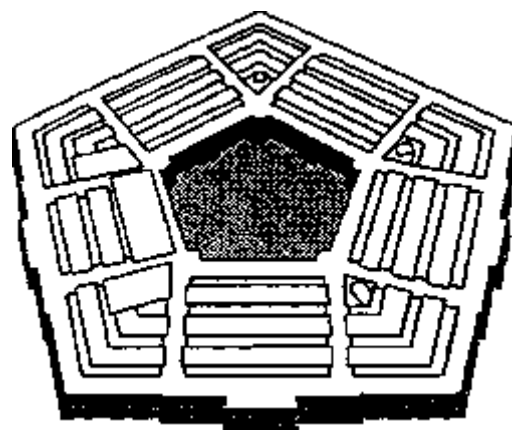
ТИГР



ГИТАРА



КОНГРЕСС



ПЕНТАГОН

Practice reading the following words:

Вóлга	грамм	óрган
винегрéт	гранít	магнít
га́мма	гол	аргуме́нт
агроно́м	агрéссор	генерáл
группа	сигна́л	прогрéсс
грот	граммáтика	килогра́мм

З з

represents the sound z.



ГАЗЕТА



РОЗА



ЗЕБРА

Practice reading the following words:



Lesson 1

магазин	ба́за	зе́ни́т	зо́на
президе́нт	ва́за	зо́блог	ви́за
патриоти́зм	визи́т	му́за	му́зыка

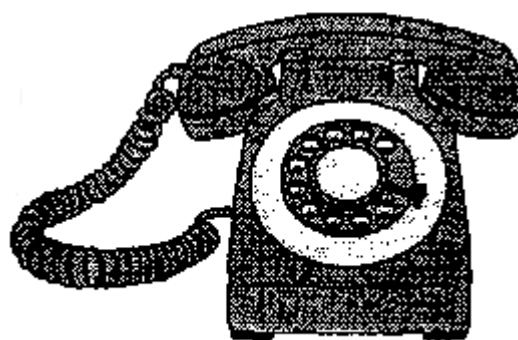
Ф ф	represents the sound f.
-----	-------------------------



КАФЕ



МИКРОФОН

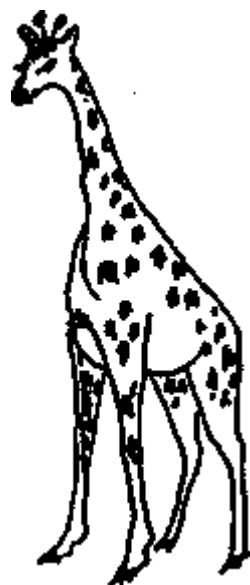


ТЕЛЕФОН

Practice reading the following words:

миф	буфе́т	фонд	фру́кты
фина́л	ко́фе	фо́сфор	фонта́н
фи́рма	фронт	фен	фина́нсы
а́фрика	фо́то	флаг	профе́ссор
фе́рма	фи́зика	факт	фено́мен
фо́рма	фра́за	фигу́ра	футбо́л

Ж ж	represents the zh sound, similar to the V in measure.
-----	---



ЖИРАФ

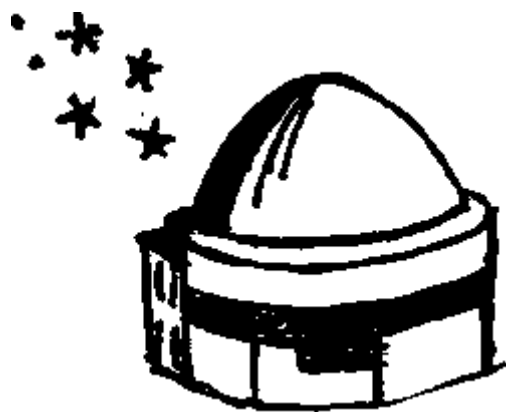


ЖУРНАЛ

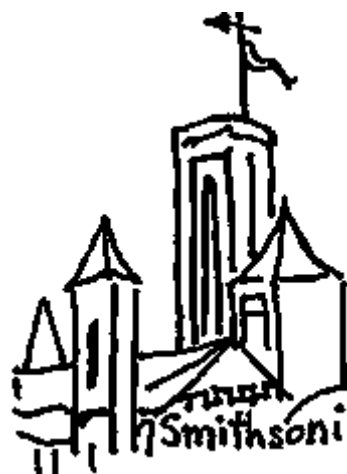
Practice reading the following words:

женá	жаргón
желé	жéст
пирожóк	жакéт
журнали́ст	жа́нр

И и	is a semi-vowel which represents the sound of "y" as in York.
-----	---



ПЛАНЕТАРИИ



МУЗЕЙ

Practice reading the following words:

йо́г	мавзоле́й
йо́д	герóй
йо́та	перестро́йка
трамва́й	бойко́т

Lesson 1

X x	represents the sound of the j in the English pronunciation of junta. The best way to make this sound is to get your tongue in the position for the к sound, and then simply exhale.
-----	---

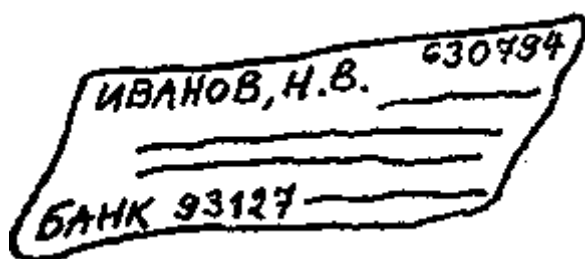


ХОККЕЙ

Practice reading the following words:

хро́ника	хи́мик	хулига́н
ха́ки	храм	ха́ос
хара́ктер	Са́харов	ху́нта
те́хник	хамелео́н	меха́ник

Ч ч	represents the sound of "ch", as in cheese.
-----	---



ЧЕК



ЧЕМПИОН

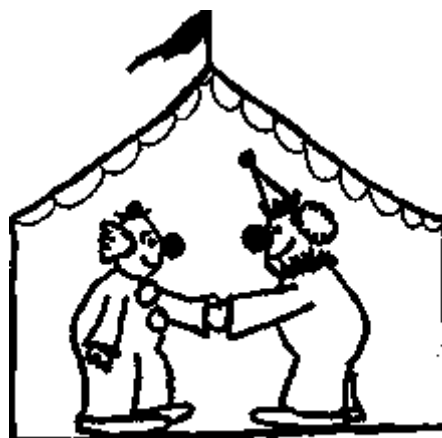
Practice reading the following words:

чай	со́чи	Ча́йко́вский
матч	чи́каго	Ростропо́вич

Lesson 1

да́ча	Че́хов	Ива́нович
-------	--------	-----------

Ц ц	represents the sound of the "ts" combination as in the word bets.
-----	---



ЦИРК



ПИЦЦА

Practice reading the following words:

медици́на	цеме́нт	цита́та
Солжени́цын	конце́рт	проце́сс
дисципли́на	принци́п	цензу́ра
специали́ст	центр	цент
цили́ндр	цинк	цикл

Ш ш	represents the "six" sound similar to that of the "s" in sugar.
-----	---



ШОКОЛАД

Practice reading the following words:

штат	шриф́т	маши́на
шарф	шеф	шта́мп
ка́ша	шу́ба	марш
шимпанзе́	фи́ниш	шко́ла

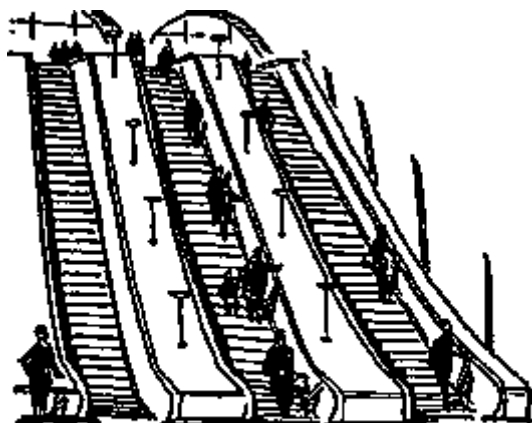
Щ щ	looks like the letter above, except for its little tail. It represents a sound similar to the combination shch, as in fresh cheese or the sti combination in the word question.
-----	---

Lesson 1

Practice reading the following words:

щелкунчик	щекá
борщ	щенóк
щи	щит

Э э	is a vowel which represents the sound of "e" as in bet. This letter often begins words in Russian and is only rarely found within a word.
-----	---



ЭСКАЛАТОР



ЭЛЕКТРОН

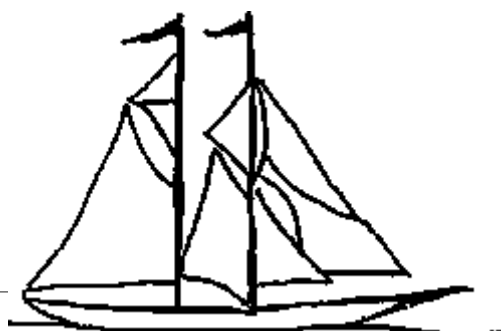
Practice reading the following words:

э́ра	э́кспресс	э́ксперимéнт
поэ́т	Аэрофлóт	э́тика
эли́та	экза́мен	э́нтузиáзм
эгои́ст	э́хо	э́лектрик
эква́тор	э́кспорт	э́кономист

Я я	is a vowel which has two pronunciations in Russian.
-----	---

- a. Я at the beginning of a word or as the second vowel in a vowel cluster is pronounced ya.

At the beginning of a word:



## ЯХТА

Practice reading the following words:

як	яд	ярд
я́ма	Ялта	я́нки
я́ков	я́рус	я́рмарка

In a vowel cluster:



БАТАРЕЯ

Practice reading the following words:

ма́рія	опера́ция	лабора́тория
па́ртия	коме́дия	колле́кция
ли́ния	тео́рия	террито́рия
а́рмия	рели́гия	пози́ция
ко́пия	экску́рсия	экспеди́ция
кате́гория	комис́сия	поли́ция
профе́ссия	галере́я	ми́ссия

- b. After a consonant this letter indicates that the consonant is palatalized, i.e. It is pronounced with the middle portion of the tongue raised towards the roof of the mouth. Я then represents the vowel a.



Practice reading the following words:

ня́ня	Та́ня	Бо́ря	ля́ля
Ко́ля	ба́ня	дядя́	Га́ля

Ю ю	is a vowel which has two pronunciations in Russian.
-----	---

- a. Ю at the beginning of a word or as the second vowel in a vowel cluster is pronounced yoo.

At the beginning of a word:

юг	ю́рта	ю́рий
ю́мор	юри́ст	ювели́р
юно́ша	юбиле́й	юсти́ция

In a vowel cluster:

каю́та
сою́з

- b. After a consonant this letter indicates that the consonant is palatalized, i.e. It is pronounced with the middle portion of the tongue raised towards the roof of the mouth. Ю then represents the vowel y.



РЮКЗАК

Practice reading the following words:

нюа́нс	бюджéт	пюре́
бюро́	бюрократ	дюна́
меню́	ути́г	люкс
бюст	сюжéт	костю́м

Е е	a vowel, like Я and Ю also has two pronunciations. In printed texts other than textbooks the two dots are not indicated. You must be told when to pronounce ë (which is always stressed) and when to pronounce e.
-----	---

- a. E at the beginning of a word or as the second vowel in a vowel cluster is pronounced yo.

At the beginning of a word:



ЁЛКА

ёж

in a vowel cluster:

моё

твоё

её

- b. After a consonant it indicates that the consonant is palatalized, i.e. It is pronounced with the middle portion of the tongue raised towards the roof of the mouth. Ё then represents the vowel o.



ШОФЁР

тётя	манёвр
берёза	зелёный
сестры	лёд
свёкла	мёд
сёмга	счёт

Ь	The symbol ь has no sound value. It indicates that the preceding consonant is palatalized. It is most often found at the end of Russian words and signals that these words are pronounced with the final consonant palatalized ("softened"). For this reason it is referred to as the "soft sign".
---	--





МЕДАЛЬ



АВТОМОБИЛЬ

Practice reading the following words:

мать	дека́брь	апрéль	соль
ко́нь	князь	портфе́ль	ночь
оте́ль	календа́рь	дро́зь	ца́рь
но́ль	секретáрь	моде́ль	фильм
се́ть	пя́ть	бульва́р	кремль

Ъ	The symbol ъ also has no sound value. It is found within words and is used to separate the prefix from the root of the word when the prefix ends in a consonant and the root of the word begins with one of the following vowels: Я, Ю, Е, Е.
---	---

Practice reading the following words:

объéзд	подъём	подъéзд
объéкт	съезд	въезд
субъéкт	объём	

## Упражнение №1.

Read through the following list of places you might want to visit.

ка́сса	кино́
теáтр	стадио́н
шко́ла	цирк
Москва́	магазин
рестора́н	Кремль
парк	мавзоло́й
университе́т	фе́рма
зоопáрк	банк
музе́й	галере́я
планета́рий	буфет
бар	храм
вы́ставка	Ялта
Росси́я	консервато́рия

## Упражнение №2.

Draw a line between the words which are logically related to each other.

футбóл	Толстóй
меню́	стадиóн
зоопáрк	фильм
кино́	рестора́н
"Анна Каре́нина"	медици́на
литр	бензи́н
кафе́	жира́ф
газета́	университе́т
оркестр	фе́рма
ка́сса	конце́рт
гастроно́м	стюарде́сса
Аэрофлóт	биле́т
до́ктор	ко́фе
студе́нт	пра́вда
тра́ктор	магази́н

## Упражнение №3.

Unscramble the following words. Use the answers below for help.

юмне	
нмдиоа	
асак	
еофк	
толфэаро	
тбуеф	
иреениусвтт	
атовск	
ягаелре	
рсотппа	
ральбву	

Answers:

ка́сса, Москва́, па́спорт, ко́фе, университе́т, галере́я, меню́, буфет, Дина́мо, Аэрофлóт, бульва́р.

## Упражнение №4.

Make as many Russian words as you can using each letter only once. Start each word with one of the capitalized letters.

**К**ефютро**Ф**об**ф**о**Б**о**С**зло**Ф**оуют

1. Ф---
2. К---
3. Ф---
4. Б---
5. С---

## Упражнение №5.

This is a listening comprehension exercise. Number the words according to the sequence in which your teacher will read them aloud.

музей	_____	гастроном	_____
армия	_____	газета	_____
гитара	_____	кафе	_____
журнал	_____	дядя	_____
штат	_____	союз	-----

## Russian phonetics

In order to speak Russian well, you must become fully acquainted with the phonetics of the language. The task is both a simple and a difficult one as you have already seen, now that you know the alphabet well. In this lesson we will work on the basics of Russian pronunciation; specifically on the distinctions between "soft" {palatalized) consonants and "hard" ones {non- palatalized); how these differences are indicated in the orthography (writing system) and how they are manifested in the actual pronunciation of words.

**"Hard" and "soft" consonants.** When we say that Russian has 20 consonants, we are referring only to the 20 consonant symbols in the alphabet. In reality, Russian has nearly twice that number of consonant sounds due to something called "palatalization", or "softening". All this means is that certain consonants can be slightly modified by arching your tongue and moving it forward, towards the hard palate area (that ridge on the roof of your mouth where your upper teeth fit in) while making the consonant sound. The effect is to make the sound "softer" and, in terms of pitch, slightly higher. The best mechanism for a good, palatalized consonant sound is to SMILE while pronouncing. Try it ~ it really works! Now you know how to make the sound. But how will you know when! Consonants which can be palatalized (all of them EXCEPT **ж**, **ш** and **ц**) will be pronounced palatalized when you see them followed by:

- the "soft sign" **ь** (usually at the end of a word)

OR:

-one of these vowel symbols: **я**, **е**, **ё**, **ю**, **и** (called "indicator" vowels)

The function of these vowel symbols is to indicate that the preceding consonant is pronounced in its "soft" variant. The consonant is then followed by the vowel sound: **а**, **э**, **о**, **у** or **ы**.

When any of the consonants listed above has no "soft sign" following it, or is followed by one of these vowel symbols: **а**, **э**, **о**, **у**, **ы**, that consonant will be pronounced in its "hard" variant (no smiling allowed!).

**KEEP IN MIND:** **ч** and **щ** are always SOFT, no matter which vowel symbol follows them. **ж**, **ш** and **ц** are always HARD, even if they are followed by a "soft sign" or one of the "indicator" vowel symbols.

## Practice in Russian phonetics

Listen carefully as your instructor reads the following pairs aloud. Try to detect the (subtle) difference between the "hard" consonant sound (the first in the pair) and the "soft" consonant sound. Notice also the differences in the orthography.

ба - бя	бэ - бе	бо - бё	бу - бю	бы - би
па - пя	пэ - пе	по - пё	пу - пю	пы - пи
ва - вя	вэ - ве	во — вё	ву - вю	вы - ви
фа - фя	фэ - фе	фо - фё	фу - фю	фы — фи
да - дя	дэ - де	до - дё	ду - дю	ды - ди
та - тя	тэ - те	то - те	ту - тю	ты - ти
за - зя	зэ - зе	зо - зё	зу - зю	зы - зи
са - ся	сэ - се	со - сё	су - сю	сы - си
ла - ля	лэ - ле	ло - лё	лу - лю	лы - ли
ма - мя	мэ - ме	мо - мё	му - мю	мы - ми
на - ня	нэ - не	но - не	ну - ню	ны - ни

Listen carefully as your instructor reads the following words aloud. Pay close attention to the differences between the "soft" consonants (look for the vowels я, е, ё, ю and и or the "soft sign" ь) and the "hard" ones.

ма́сса - мя́со	па́па - пять	на́ша - ня́ня
мы́ло - Ми́ла	был - бил	ма́ма - мя́та
ви́ски - ви́ставка	сын - си́ний	да́та - дя́дя
пыль - пил	лук - люк	Во́лга - О́льга
рысь - рис	пар - царь	стол - сто́лько
брат - брать	нос - нёс	Дон - день
кафе́ - Фе́дя	ме́р - ме́ра	ты - тигр

## Spelling and pronunciation

In an ideal world, words will be pronounced just as they are written. However, since we do not live in an ideal world, we see that the pronunciation of certain words does not always correspond to their written representation. This is true not only in Russian, but in numerous other languages as well, including English. For example: the o in women is pronounced as i; the initial w is not pronounced in write, and the t in action is pronounced as sh.

Russian has a specific set of rules which govern those instances where spelling and pronunciation differ, and if you can master these rules, you will be well on your way to acquiring good pronunciation skills in Russian.

- REMEMBER:
1. Vowels carry stress and in Russian the stress can fall on any syllable in a word.
  2. Russian words have only one stress.
  3. Stress is not part of Russian orthography. However, many teaching materials mark stress as an aid in learning.
  4. The way a vowel is pronounced depends on whether it is stressed or not. This is a very important rule and we'll discuss it in a little more detail in the next section.

### Rule 1: the vowels o and a

1. In Russian, the vowels o and a are pronounced as o and a only when they are stressed. Look at the following words and note the syllable which is stressed. Listen as your instructor reads these words aloud and repeat after him/her. You'll also find this exercise on the tape for this lesson.

торт	вино́	лимо́н	патрио́т	бюро́
сорт	но́рма	жарго́н	Во́лга	кино́
зо́на	метро́	кио́ск	ко́фе	но́мер

2. In Russian, the vowels o and a are pronounced as o and a only when they are stressed. Look at the following words and note the syllable which is stressed. Listen as your instructor reads these words aloud and repeat after him/her. You'll also find this exercise on the tape for this lesson. Now listen and repeat:

Москв́а	конце́рт	кана́л	авáнс
поэ́т	коме́та	Кана́да	абсу́рд
рома́н	газе́та	Пентаго́н	аор́та
хокке́й	бале́т	дипломáт	оркест́р
протест́	туале́т	аэропо́рт	океа́н
Толсто́й	бана́н	агроно́м	оме́га

3. In all other unstressed syllables both vowels o and a are pronounced like the short, indistinct "a" in tuna. Look at the following words and note the syllable which is stressed. Now listen and repeat:

па́спорт	ма́ска
тра́ктор	га́мма
а'том	да́ча
до́ктор	самова́р
фо́то	стадио́н
э́кспорт	Дина́мо
Ло́ндон	молоко́
хро́ника	ка́ша
кли́мат	маши́на

## Rule 2: The vowels e and я

1. In Russian the vowels e and я are given full pronunciation only when they are stressed. Listen as your instructor reads the following words then repeat after him/her. You'll also find this exercise on the tape for this lesson.

коме́та	дире́ктор	буфе́т	пя́ть	я́хта
те́ма	биле́т	портфе́ль	ябло́ко	семья́
текст	Че́хов	фе́рма	ребя́та	Ялта́

2. When unstressed these vowels are pronounced as a short i. Listen as your instructor reads the following words then repeat after him/her. You'll also find this exercise on the tape for this lesson.

телефо́н	теа́тр	дека́брь	бере́за	язы́к
рестора́н	винегрéт	планета́рий	Япо́нец	январь
но́мер	календа́рь	галере́я	Япо́нка	яйцо́



## Reading exercises

Read the following words:

• А

Кенту́кки	Гава́йи	Джо́рджия
Нева́да	Луизиána	Делавэ́р
Миннесо́та	Арканза́с	Иллино́йс
Вирджи́ния	Миссу́ри	Вайо́минг
Пенсильва́ния	Ме́риленд	Алаба́ма
Калифо́рния	Небра́ска	Теннеси́
Нью-Ге́мпшир	Монта́на	Висконси́н
Нью-Ме́ксико	Нью-Йо́рк	Колора́до
Миссисси́пи	Индиána	Флори́да
Конне́ктикут	Аризо́на	Мичига́н
Вашингто́н	Род-Айленд	Аля́ска
Се́верная Кароли́на	Массачу́сетс	Южная Дакото́а
Ю́жная Кароли́на	Теха́с	Се́верная Дакото́а
За́падная Вирджи́ния	Оклахо́ма	Ога́йо
Вермо́нт	Айда́хо	Мэ́н
Нью-Дже́рси	Юта́	Канза́с
Орегóн	Айова́	

• Б

Ю́кон	Саскачевáн	Брита́нская Колу́мбия
Альбе́рта	Нью-Бра́нсуик	Но́вая Шотла́ндия
Квебе́к	Манито́ба	О́стров Принс-Эдуа́рд
Онта́рио	Ньюфа́ундленд	Се́веро-За́падные террито́рии

## Упражнение №7.

Read through the list and circle the thirteen original states of the U.S.

Кентукки	Гавайи	Джорджия
Невада	Луизиана	Делавэр
Миннесота	Арканзас	Иллинойс
Вирджиния	Миссури	Вайоминг
Пенсильвания	Мэриленд	Алабама
Калифорния	Небраска	Теннесси
Нью-Гэмпшир	Монтана	Висконсин
Нью-Мексико	Нью-Йорк	Колорадо
Миссиссипи	Индиана	Флорида
Коннектикут	Аризона	Мичиган
Вашингтон	Род-Айленд	Аляска
Северная Каролина	Массачусетс	Южная Дакота
Южная Каролина	Техас	Северная Дакота
Западная Вирджиния	Оклахома	Огайо
Вермонт	Айдахо	Мэн
Нью-Джерси	Юта	Канзас
Орегон	Айова	

## Упражнёние №8.

Read through this list of American cities and alphabetize them in the spaces provided.

Лос-Анджелес	_____
Балтимор	_____
Сиэтл	_____
Атланта	_____
Мемфис	_____
Кливленд	_____
Чикаго	_____
Филадельфия	_____
Детройт	_____
Буффало	_____
Питтсбург	_____
Даллас	_____
Хьюстон	_____
Миннеаполис	_____
Нью-Йорк	_____
Майами	_____
Лас-Вегас	_____
Сан-Франциско	_____
Бостон	_____
Цинциннати	_____

## Упражнение №9.

• А

Below are 2 columns of words. Your instructor will read aloud one word at a time. Find that word and give its number.

1	арти́ст	6	идеали́ст
2	адмира́л	7	ана́лиз
3	конце́рт	8	сона́та
4	систе́ма	9	конститу́ция
5	контра́кт	10	контáкт

• Б

On the numbered lines below, write down, in the order they are read, the words your instructor will dictate from the list above.

1	_____	6	_____
2	_____	7	_____
3	_____	8	_____
4	_____	9	_____
5	_____	10	_____

**Упражнение №10.**

## • А

Below are 2 columns of words. Your instructor will read aloud one word at a time. Find that word and give its number.

1	алгебра	6	акцѐнт
2	гондóла	7	генерáл
3	вѐто	8	депó
4	аргумѐнт	9	агѐнт
5	ѐра	10	áрка

## • Б

On the numbered lines below, write down, in the order they are read, the words your instructor will dictate from the list above.

1	_____	6	_____
2	_____	7	_____
3	_____	8	_____
4	_____	9	_____
5	_____	10	_____

## Упражнение №11.

• А

Below are 2 columns of words. Your instructor will read aloud one word at a time. Find that word and give its number.

1	поли́ция	6	пози́ция
2	инста́нция	7	диста́нция
3	юсти́ция	8	констру́кция
4	фа́за	9	фра́за
5	балла́ст	10	акт

• Б

On the numbered lines below, write down, in the order they are read, the words your instructor will dictate from the list above.

1	_____	6	_____
2	_____	7	_____
3	_____	8	_____
4	_____	9	_____
5	_____	10	_____

## Упражнение №12.

• А

Below are 2 columns of words. Your instructor will read aloud one word at a time. Find that word and give its number.

1	сенáтор	6	кентáвр
2	лídер	7	лáйнер
3	канáл	8	капитáл
4	цемент	9	семина́р
5	инцидэ́нт	10	инструме́нт

• Б

On the numbered lines below, write down, in the order they are read, the words your instructor will dictate from the list above.

1	_____	6	_____
2	_____	7	_____
3	_____	8	_____
4	_____	9	_____
5	_____	10	_____

## Упражнение №13.

Match the "isms" in the first column to the "ists" in the second column.

• А

коммунизм  
капитализм  
оптимизм  
антагонизм  
пессимизм  
материализм  
атеизм  
туризм  
социализм

капиталист  
материалист  
пессимист  
антагонист  
атеист  
коммунист  
турист  
социалист  
оптимист

• Б

индивидуализм  
идеализм  
терроризм  
марксизм  
расизм  
кубизм  
футуризм  
эгоизм  
импрессионизм

террорист  
марксист  
футурист  
индивидуалист  
расист  
импрессионист  
кубист  
идеалист  
эгоист



## Упражнение №14.

Read through the following list of people. In the space provided below sort them according to their country.

Вашингтон	Шекспир	Толстой	Пушкин
Линкольн	Твен	Дарвин	Пастер
Ньютон	Бальзак	Черчилль	Кюри
Менделеев	Эдисон	Достоевский	Гюго

1. Америка
2. Англия
3. Россия
4. Франция

## Упражнение №15.

Read through the following list of people. In the space provided below sort them according to their professions.

Чайковский

Тициан

Эйнштейн

Фолкнер

Бетховен

Рафаэль

Гершвин

Маркони

Чехов

Байрон

Галлилей

Шопен

Коперник

Сартр

Ван-Гог

Рубенс

1. художники
2. писатели
3. учёные
4. композиторы

## Упражнение №16.

Alphabetize the professions and occupations given below.

арти́ст	_____
до́ктор	_____
инжене́р	_____
дире́ктор	_____
балери́на	_____
журнали́ст	_____
лингви́ст	_____
корреспонде́нт	_____
меха́ник	_____
кло́ун	_____
агроно́м	_____
касси́р	_____
архите́ктор	_____
шофё́р	_____
фото́граф	_____
профе́ссор	_____
адвока́т	_____
студе́нт	_____
атле́т	_____
музыка́нт	_____
дипломáт	_____

## Упражнение №17.

Read through the following list. In the space provided below sort the words according to the categories indicated.

посól	хоккейст	студéнт
терапéвт	дипломáт	музыкáнт
атташé	балерíна	кардиóлог
актёр	кóнсул	атлét
футболист	актрíса	декан
спортсмéн	рéктор	професóр
педиáтр	минíстр	дóктор
президент	депутáт	вице-президент

1. Кремль
2. стадиóн
3. теа́тр
4. университет
5. боль́ница
6. посóльство

## Упражнение №18.

Read through the following list. In the space provided below sort the words according to the categories indicated.

ресторáн	вокзáл	инститúт
амбулатóрия	буфét	университét
бульвáр	порт	лаборатóрия
парк	кафé	поликлíника
кúрсы	сквер	гóспиталь
стáнция	кафетéрий	шкóла
проспéкт	теáтр	аэропóрт
кинотеáтр	музéй	филармóния

1. eating out
2. entertainment
3. medicine
4. transportation
5. education
6. places in the city

## Learning Russian script

So far, you have been dealing with Russian in its printed form. However, once in Russia you will frequently encounter letters, documents and materials which are in script or written out in longhand. You will also quickly discover that Russians, unlike Americans, will rarely print when writing by hand. Practice writing Russian script.

А а *А а* \_\_\_\_\_

Б б *Б б* \_\_\_\_\_

В в *В в* \_\_\_\_\_

Г г *Г г* \_\_\_\_\_

Д д *Д д* \_\_\_\_\_

Е е *Е е* \_\_\_\_\_

Ё ё *Ё ё* \_\_\_\_\_

Ж ж *Ж ж* \_\_\_\_\_

З з *З з* \_\_\_\_\_

И и *И и* \_\_\_\_\_

Й й *Й й* \_\_\_\_\_

К к *К к* \_\_\_\_\_

Л л *Л л* \_\_\_\_\_

М м *М м* \_\_\_\_\_

Н н *Н н* \_\_\_\_\_

О о *О о* \_\_\_\_\_

П п *П п* \_\_\_\_\_

Р р *Р р* \_\_\_\_\_

С с *С с* \_\_\_\_\_

Т т *Т т* \_\_\_\_\_

У у *У у* \_\_\_\_\_

Ф ф *Ф ф* \_\_\_\_\_

Х х *Х х* \_\_\_\_\_

Ц ц *Ц ц* \_\_\_\_\_

Ч ч *Ч ч* \_\_\_\_\_

Ш ш *Ш ш* \_\_\_\_\_

Щ щ	<i>Щ щ</i>	_____
Ъ	<i>ъ</i>	_____
Ы	<i>ы</i>	_____
Ь	<i>ь</i>	_____
Э э	<i>Э э</i>	_____
Ю ю	<i>Ю ю</i>	_____
Я я	<i>Я я</i>	_____

**Table 1.2. The following table shows the Russian alphabet with approximate phonetic equivalents. Keep it handy as a reference.**

Аа	a as in father	Рр	trilled, flapped r
Бб	b as in boat	Сс	s as in sew
Вв	v as in vote	Тт	t as in top
Гг	g as in goat	Уу	oo as in food
Дд	d as in dog	Фф	f as in foot
Сс	ye as in yet	Хх	j as in junta
Её	yo as in yo-yo	Цц	ts as in lets
Жж	s as in measure	Чч	ch as in chair
Зз	z as in zoo	Шш	sh as in show
Ии	ee as in mee	Щщ	sti as in question
Йй	y as in boy	Ъ	hard sign
Кк	k as in kite	Ы	short i as in milk
Лл	l as in loan	Ь	soft sign
Мм	m as in mop	Ээ	e as in let
Нн	n as in no	Юю	as you
Оо	o as in know	Яя	ya as in yard
Пп	p as in rope		



**РОССИЯ**

**Москва**

**СТАРТ**

**ДИАЛОГ**

**ПРЕСС-КОНФЕРЕНЦИЯ**

**ЮМОР**

**КУЛЬТУРА**

**СПОРТ**

**ПОЛИТИКА**



**ЭКОНОМИКА**



**ИНФОРМАЦИЯ,  
КОММЕНТАРИИ,  
ФАКТЫ**



# «АТЛАНТИС»

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК ♦ ИНСТИТУТ США И КАНАДЫ

---

**США** ЭКОНОМИКА  
ПОЛИТИКА  
ИДЕОЛОГИЯ

ЕЖЕМЕСЯЧНЫЙ ЖУРНАЛ

---

# ЭКОНОМИКА И ЖИЗНЬ

март  
1995  
№ 10 (8547)

ИЗДАЕТСЯ С 1918 ГОДА

САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКОЕ

# ЭХО

---

АРГУМЕНТЫ  
И ФАКТЫ

---

# ПЕТЕРБУРГ

**СЕГОДНЯ**  
**Космос**

**12**  
ДОМ  
И  
ОФИС

**СЕГОДНЯ**  
**Хоккей**

**15**  
ТУРЫ  
И  
ТУРИСТЫ

**УИК-ЭНД**

**Мода**

Учиться бизнесу  
\*\*\*\*\*  
\*\*\*\*\*  
\*\*\*\*\*  
В Чикаго



ТЕЛЕСЕРИАЛ

### **"Династия" в Москве**

4 сентября на МТК начинается премьерный показ 220-серийного телевизионного фильма "Династия" производства компании "XX век Фокс".

Альфа-Арт  
**АУКЦИОН**  
РУССКОГО  
ИСКУССТВА XIX-XX вв.

в коллекции работы  
Шишкина, Саврасова,  
Поленова, Фалька,  
Татлина, Кустодиева и др.

**23 МАЯ**

Центральный Дом  
художника  
Крымский вал, 10  
Телефон 230-00-91.  
Выставка открыта с 12  
мая.

# ГОЛЛИВУДСКАЯ МОЗАИКА

## РОССИЯ В 2000-м

ПРОГНОЗ ГАРРИ КАСПАРОВА

### дебют

РЕКЛАМА ПОДГОТОВЛЕНА РЕКЛАМНЫМ  
АГЕНТСТВОМ

**"ЭКСПРЕСС СЕРВИС"**



ТЕЛЕФОН / ФАКС  
(812) 110-4972,  
110-4973.